



中国认可
检验
INSPECTION
CNAS IB0078

此报告本年度有效
有效期至2024年12月31日

航空运输危险性鉴别报告

Identification and Classification Report for Air Transport of Goods

符合DGR锂电池相关包装
说明SECTION II要求

报告编号:

PEKXM202406049061JM560001

Issued No.:

生效日期:

2024. 06. 04

Effective Date:

委托单位:

广东胜蓝车品新能源科技有限公司

Applicant:

Guangdong JCTC Power Co., Ltd

物品名称:

多功能充气泵 DK-AP101L4 (内置锂离子电池 18650 7.4V 2000mAh 14.8Wh)

Name of Goods:

Multifunctional inflatable pump DK-AP101L4 (Containing Li-ion Battery
18650 7.4V 2000mAh 14.8Wh)

北京迪捷姆空运技术开发有限公司

Beijing DGM Air Transport Technology Development Co.,Ltd.



报告书使用约定

Terms of the Using of the Report

1. 本公司依据本年度国际航协《危险品规则》以及委托人（托运人或其代理人）提供的物品及其运输信息，确定物品的航空运输危险性并出具此报告书。
The report is issued by DGM China according to IATA ***Dangerous Goods Regulations*** published in the current year and the information of the goods and the information of its shipping provided by the applicant (shipper or his agent).
2. 依据鉴别的需要，本公司要求委托人提供真实、完整的样品及资料。
According to the demand of identification and classification, DGM China requires the applicant to provide true and exact sample and data of the goods.
3. 委托人保证申报的物品和/或提供的样品与交运的货物是同一种物质。
The applicant guarantees that the declared goods and/or the sample who provides should be identical with the contents of cargo that is to be transported.
4. 本公司仅对委托方所提供样品的鉴别结果负责。
DGM China is only responsible for the identification and classification of the sample provided by the applicant.
5. 本报告书经主检员、审核人和批准人签字并加盖本公司印章后生效。
This report will be effective only after it is signed by the inspector, checker and approver, and stamped by DGM China.
6. 未经本公司书面批准，不得复制本报告书。
The duplicating of this report is prohibited without the written approval of DGM China.
7. 私自转让、复制、盗用、冒用、涂改、或以任何媒体形式篡改的报告书无效。
The report is invalid when anything of the following happens - illegal transfer, reproduce, embezzlement, imposture, modification or tampering in any media form.
8. 为适应国际航协《危险品规则》的年度变化，报告书仅在本年度内有效。
This report is only valid within the year in which the IATA ***Dangerous Goods Regulations*** is effective.

地址：北京首都国际机场货运北路天竺综合保税区BGS货运楼249室

邮编：101300

电话：010-69479673

传真：010-69479621

网址：www.dgmchina.com.cn

E-mail: test@dgmchina.com.cn



发有
0
M-

项目编号 Item No.		PEKXM202406049061			
物品名称 Name of Goods	中文 Chinese	多功能充气泵 DK-AP101L4 （内置锂离子电池 18650 7.4V 2000mAh 14.8Wh ）			
	英文 English	Multifunctional inflatable pump DK-AP101L4 （Containing Li-ion Battery 18650 7.4V 2000mAh 14.8Wh）			
鉴别结论 Conclusions		该物品为锂离子/聚合物电池，安装在设备上。额定瓦特小时为14.8Wh。已通过 UN38.3 测试，每个包装件上均有锂电池标记。 根据IATA DGR，锂离子电池符合包装说明967第II部分。 This goods is lithium ion/polymer battery,contained in equipment.Watt-hour rating is 14.8Wh.Each battery is of a type proved to meet the Requirements of each test in the UN MANUAL OF TESTS AND CRITERIA, Part III,sub-section 38.3,Each package is marked with lithium battery mark. According to IATA DGR,lithium ion batteries in compliance with Section II of PI 967.			
运输危险性建议 Suggestion for Transport	UN/ID 编号 UN/ID No.	运输专用名称 Proper Shipping Name		类或项 Class or Div. (次要危险性) (Subsidiary Risk)	包装等级 Packing Group
	/	/		/	/
	包装说明 Packing Inst.	客货机 Passenger and Cargo Aircraft	/		
		仅限货机 Cargo Aircraft only	/		
	注意事项 Remarks	电池或电芯必须加以保护，防止短路。设备必须采取措施防止意外启动。 Batteries or cells must be protected so as to prevent short circuits,and the equipment must be equipped with an effective means of preventing accidental activation.			
主检员 Prepared by:		审核人 Checked by:		批准人 Approved by:	
纪靖娟		李超平		报告单位（盖章） Stamp	
				08 DGM-CHINA	

一
限公
3
CHN

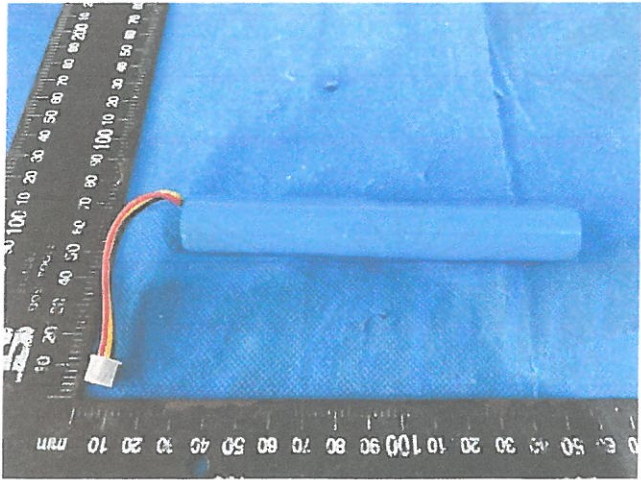
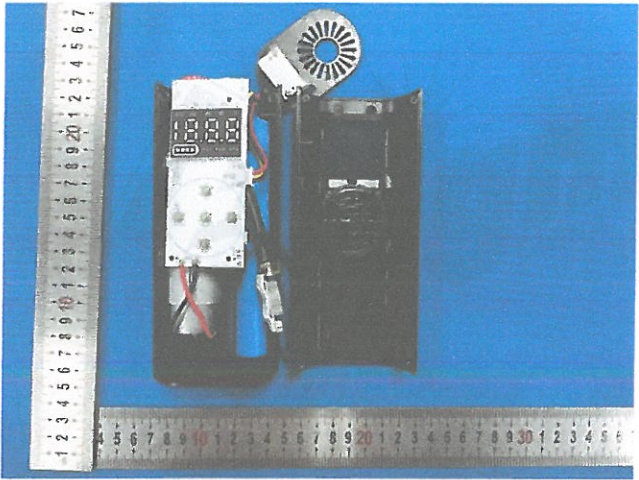
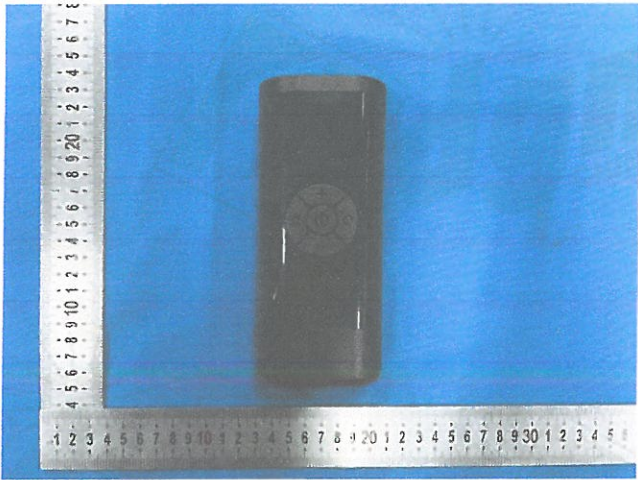


制单： 纪靖娟



多功能充气泵 DK-AP101L4 (内置锂离子电池 18650 7.4V 2000mAh 14.8Wh)

PEKXM202406049061



产品使用手册



锂电池 UN38.3 试验概要 Lithium Battery Test Summary

项目编号: PEKXM202406049061

单位信息 Company Information					
委托单位 Consignor		广东胜蓝车品新能源科技有限公司 Guangdong JCTC Power Co., Ltd 东莞市东坑镇塔新路 100 号东升高新科技产业园 5 栋 6 楼 6F, Building 5, Dongsheng Industrial Park, No.100, Taxin Road, Dongkeng Town Dongguan, Guangdong, China			
生产单位 Manufacturer		深圳市凯力能科技有限公司 Shenzhen kaileneng Technology Co., Ltd 深圳市龙华区龙华街道和联社区联步路 11 号 2 栋 Building 2, No. 11, Lianbu Road, Helian Community, Longhua Street, Longhua District, Shenzhen, China 电话/Tel: 15112547639 邮箱/Mail: 1196094357@qq.com 网址/Website: www.batterykln.com			
测试单位 Test Lab		东莞市华检电磁技术有限公司 Dongguan CTL Electromagnetic Technology Co., Ltd. 广东省东莞市寮步镇石龙坑沿湖东路 1 号 4 栋 502 室 Room 502, Building 4, No.1 Yanhu East Road, Shilongkeng, Liaobu Town, Dongguan City, Guangdong Province, P.R. China. 电话/Tel: 0769-22893710 邮箱/Mail: pengkangdong@dgctl-lab.com 网址/Website: www.dgctl-lab.com			
电池信息 Battery Information					
名称 Name	锂离子电池 Li-ion Battery		电池/电芯类别 Battery/Cell Classification		锂离子电池 Li-ion Battery
型号 Type	18650		商标 Trademark		/
额定电压 Normal Voltage	7.4V		额定容量 Rated Capacity		2000mAh
额定能量 Watt-hour rating	14.8Wh		外观/Appearance		蓝色近圆柱体 Approximate Blue Cylindrical
质量/Mass	91.4g		锂含量/Li Content		不适用 N/A
测试信息 Test Information					
测试报告编号 Test Report Number	DGCTL202404300002A		测试报告签发日期 Date of Test Report		2024-05-21
测试标准 Edition of UN Manual of Tests and Criteria Used	联合国《试验和标准手册》(第 7 版修订 1) 38.3 节 UN "Manual of Tests and Criteria" ST/SG/AC.10/11/Rev.7/Amend1/Subsection 38.3				
T.1: 高度模拟 Altitude Simulation	通过 Pass	T.2: 温度试验 Thermal Test	通过 Pass	T.3: 振动 Vibration	通过 Pass
T.4: 冲击 Shock	通过 Pass	T.5: 外部短路 External Short Circuit	通过 Pass	T.6: 撞击/挤压 Impact/Crush	通过 Pass
T.7: 过度充电 Overcharge	不适用 N/A	T.8: 强制放电 Forced Discharge	通过 Pass	/	
UN38.3.3(f)	不适用 N/A		UN38.3.3(g)		不适用 N/A
签名 Signatory 职务 Title	纪清瑜 检验员		签发日期 Issued Date		